# GARWIA <br>  <br> 相 <br>  

Pismo tygodniowe poświęcone sprawom Białegostoku i Ziemi Grodzieńskiej.

Prenumerata
„GAZETY BIAKOSTOCKIEJ" z przesylka i odnoszeniem do domu Rocznie . . .... Rb. 3
Półrocznie Rb. 1

Kwartalnie
Numer pojedyńczy
Za granica.

Redakcja i Administracja Białystok, ul.Tykocka, d. Gwina OTWARTA CODZIENNIE od 11 rano do 1 po pol. i od $6-8$ wiecz. W dni świateczne od $12-1$ p. p.

## CENA OGKOSZEŃ.

Przed tekstem wiersz petitu 30 kop . Po tekście - 15 kop . W tekscie wiersz garmontu 60 kop. Ogłoszenia drobne po 2 k. za wyraz. Przy powtórzeniu odpowiednie ustẹpstwo. Dla poszukujacych pracy połowe.

## Przypominamy, że czas od-

 nowić prenumeratę na kwartał II roku bieżącego.Prenumeratorów, zalegających w opłacie, prosimy o jaknajprędsze uregulowanie takowej.

ADMINISTRACJA.

## Ceny na



Warszawskieh zakładów Gazowych obniżone od 1 kwietnia r. b. na sezon letni

## ODpowiedni czas do zakupu!

PRZEDSTA WICIELE: Lubelskie Biuro Handlowe, T. Kujawski, M. Milewski i Szwentner w Lublinie.

Palcie tylko pa-
pierosy firmy "OBLESE: "Ye s" - $\mathbf{1 0}$ sztuk 10 kop.
"Moto" -10 sztuk 6 kop.
Skład tytoniow J. D. ROZANSKIEGO ulica Tykocka, dom Szpinmana
hwycaja sie tyto
hiem warzawsk.firmy "OULEUUE . Arabski - od 2 rubli do 8 rubli funt Naturalny Tun 2 rioli ulica Tykocka, dom Szp nmana

PIERWSZORZEDNA CHRZEŚCIJAŃSKA PRACOWNIA UBIORÓW MEZKICH

.Wielki 2 l. medal


Wielki zzoty medalus ${ }_{\mathrm{L}}^{\mathrm{i}}$ krzyž honorowy, Neapol 1913 r .

## cechowego majstra

## Michała Malinooushiego

Poleca na sezon wiosenny duży wybór towarów angielskich i krajowych po cenach przystepnych Wykonywa podług najnowszych wymagań mody Przyjmuje obstalunki na plaszcze, sutanny i futr ksieżowskie, oraz palta, kostjumy, sutra, surduts, smokingi cywilne i bekiesze z moterialów wh nych i p.p. klijentów
Obstalunki wykonywują się sumiennie i punktualnie UWaga! $\begin{gathered}\text { za doskonała robote pracownia nagrodzona zostala } \\ \text { wielkim złotym medalem oraz krzyzem honorowym. }\end{gathered}$

## w s ZEi D Z in PIWA DROZDOWSSKIEGO

(Z1OTE, LAGROWE, MARCOWE, KURACXJNE i PORTER) GŁówny SKŁAD:
P. Abralmowicz, $\begin{gathered}\text { Bialystok, ulica, MHynarska, dom Sztejna, naprzeciwko } \\ \text { my nia parowego, }\end{gathered}$

## Lombard miejski.

W wieku obecnym, w wieku nietylko pary, elektrycznossci i aeroplanów, ale i w wieku prędkiego powstawania wielkich fortun i gwaltownego ich zanikania i nasze mniej lub więcej średnie fortuny i fortunki stoja zawsze przed groźbą katastrofy. Iluż to robotników i oficjalistów i ich rodzin wpada w niedostatek, a czesto i nedze w razie pozaru lub bankructwa fabryki, ilu ludzi roz-
pacza w razie upadku jakiego banku, a jak prędko rujnuje się względny dobrobyt domu w razie dłuższej choroby męża i ojca ro
dziny? dziny?

Zwykle nasze zasoby materjalne sa zbyt nikłe, aby $z$ dobrym skutkiem przeciwdziałać podobnym kataklizmom, sa niewystarczajace, aby zabezpieczyć byt rodzinie, glowa której przez czas druzszy pozbawiony jest możności zarobkowania.

Dla zapobieżenia takiemu stanowi rzeczy powstaja wszędzie coraz liczniej, a takrobotnicis "kasy chorych", stowarzyszenia
pieczeniowe na wypadek smierci lub niezdolności do pracy, ale wszystkie te instytucje nie sá w stanie zupelnie zapobiec zlemu, nie sa w stanie przyjść z pomoca wszystkim, którzy tego potrzebują.

Nie wszyscy maja prawo należenia do robotniczych i zawodowych stowarzyszeń, jak również do "kas chorych", a należenie do towarzystw ubezpieczeniowych nie dla wszystkich jest dostępne wskutek dość wysokich opłat, wskutek tego, że tylko jednostki zupelnie zdrowe są do nich przyjmowane i nareszcie dlatego, że towarzystwa te przychodzą $z$ pomoca tylko $w$ razie stałej, nie czasowej utraty możności do pracy.

Niezamożny więc robotnik, rzemieślnik lub urzędnik, w razie choroby lub utraty posady wpada w bardzo trudne polożenie i zanim odzyska możność zarabiania na utrzymanie, jest zmuszony starać się o pożyczkee.

Szczęśliwie, jeśli w poszukiwaniach swych natrafi na ludzi uczciwych, którzy nie zechca wyzyskiwać jego trudnego położenia i nie wymoga na nim nadmiernych procentów. Ale częsciej bywa, że z pomoca pośpieszy dobroczynca-lichwiarz, ktory tak potrafi wyzyskać, tak omotać, tak obciążyć nieznaczną stosunkowo pożyczke procentami, że wresz-
cie wyssie ostatek sił z nieszozęsliwego dłucie wyssie ostatek sił z nieszezésliwego dłu-
znika i doprowadzi go do nstatecznej nedzy. żnika i doprowadzi go do statecznej nedzy. Wszelkie przepisy prawne, ścigające lichwiarzy, sa w tym razie bezsilne, gdyż ludzie ci tak znaja drogi i dróżki, któremi można przepisy te obejść, że miecz karzaccy nigdy ich nie dosciga. Prawo głosi, ze niewolno brac od pożyczanych pieniędzy wyższego procentu ponad 12, ale lichwiarze potrafiạ wziąć po $5,10,15$ i nawet 20 kop. procentu od rubla na miesiąc, a nawet 1 na tydzień, co stanowi 60 proc. i y 60 proc

Trudno, rozumie się, żądać, aby na świecie było dużo ,,dobroczyńców ludzkości", coby tylko czekali ze swemi kapitalami, aby przychodzić z pomoca ludziom znajdującym się w trudnem materjalnem położeniu, a więc lokowali te kapitaly na warunkach bardzo niepewnych, ale moga być instytucje, zadaniem których byłoby, nawet bez ryzyka, nieść taką pomoc

Instytucjami takiemi są lombardy, które pod zastaw przedmiotów, jako to ubrań, klejnotów, towaru, daja potrzebujacym pożyczki na niewysoki procent, zobowiązujac się ze swej strony, że przedmioty oddane w zastaw,
będa zwrócene w calości i w takim stanie, w jakim byly przyjęte.

Pewność wypelnienia tego zobowiązania jest bardzo ważną kwestja dla dłużników wplywa na ich spokój i równowagę duchowa

Nie wszystkie jednak lombardy w jed nakiej mierze daja tę pewność. Tranzakcje lombardowe zalatwiaja się przeważnie bez świadków, w cztery oczy. Ząajaçy pożyczki przynosi przedmiot, który chce zasta wić, taksator waży, mierzy, ocenia go i wy daje kwit, w którym bardzo pobieżnie i nieściśle przedmiot ten określa.

Przy odbieraniu zastawionego przedmiotu, dłużnik nigdy nie jest zabezpieczony, że w łańcuszku złotym może braknąć kilku kófek, że drogi kamień będzie zamieniony przez szkielko i t. p., a wszelkie wszczynane $z$ tego powodu pretensje musza pozostawać bez go powodu praku dostatecznych dowodów.

Największą gwarancję uczciwego zała twienia interesu moga dawać tylko takie lombardy, które nie sa obliczone na zyski, a tylko takie, ktorych celem jest zadośćuczynienie pilnym potrzebom ludności.

Lombardy takie moga istnieć przy roz maitych stowarzyszeniach, ale dzialają wte dy tylko w ścislym gronie stowarzyszonych a szerszą dziđłalność mogą rozwijać lombar dy, zakladane przez zarządy miast i przeznaczone dla calych miast.

Jeżeli gdzie, to w Białymstoku lombard miejski jest konieczną i palącą potrzebą.

Zarobki ludności Białegostoku, jako miasta nawskroś przemyslowego, podlegaja bar dzo wielkim wahaniom. W naszych oczach powstają fabryki i przedsiebiorstwa z pięk nemi nadziejami i z piękniejszemi jeszcze re klamami i często bardzo prędko giną, pozostawiajac po sobie tylko masę łez, porzuco nych bez pracy robotników.

Co kilka lat powtarzajace się regularnie przesilenie w każdej gałêzi przemyslu wy
rzuca na bruk dziesiatki i setki, jeśli nie ty rzuca na bruk dziesiatki i setki, jeśli nie ty siące głodnych i znękanych pracowników

Tutaj to bogaty zer i szerokie pole dzia łania dla wszelkiego rodzaju pijawek.

Zarząd naszego miasta, który w ostatnich czasach tak gorliwie zają się zadość uczynieniem rozmaitym potrzebom spolecz nym, niechże przyjmie do serca ciężki nie raz los niezamożnej, a tak pożytecznej cze
ści ludności i na pilna i konieczną potrzebe założenia miejskiego lombardu zwróci swa uwagę.

Kur.

## Kraków w marcu.

## (Korespondencja wtasna).

Lė̇a przede mna sprawozdania $z$ dwuch in stytucji oświatowych galicyjskich Tow. Szkoły Na jodnej a pierw Ludowego.
czytamy w artykule programowyn sprawozdania proste i jasne, charakteryzujace doskonale cele dazzenia tej instytucji „Sprawa oświaty narodowej jest pierwszorzednej" wagi, jest kwestja oświeenia tych sfer narodu, które życie polskie buować i utrzymać potrafia.،*
hasłem silnie brzmiacym i niesłychanie aktullnym; wobec rozwijających się wciąż dązeń i t tentencii połeczno-narodowych.
A realizacja tych haseł nie leży jedynie w grosnym krzyku agitacyjnej dysputy; zrozumiano jest program oswiatowy, niszczenie syiem twórczym jest program oswiatowy, niszczenie systematyczz zabobonem i ciemnota, zachectanie do stowarzy-

## Przez szare pole.

Przerobiła z francuskiego M. Z. K ( P O WIEŚĆ).

II.

- Babuniu, szepnęłam, może lepiej schowad na później ten materjał?
- Nie, moje dziecko, chce żebyś ładnie była ubrana, niech widza, że babka dba o swoja małą Marcię.

I babunia zabrała się do roboty. Krajała przymierzała, szyła, przesiadując późno w nocy, a mnie serce ściskało sie z z żalu, widzac jej blada twarz pochylona nad robota. Cięzzie łzy spływały mi z oczu, nie płakałam jednak z po wodu brzydkiej, śmiesznej sukienki, łzy wyciskało gorace przywiazanie do tej drogiej staruszki, jedynej mojej opiekunki, do tego serca oddanego biednej małej sierocie.

Babunia nie poszła ze mną na popis, nie miała odpowiedniej sukni, uściskała mnie, przezegnała i wyprawiła do szkoły. Serce mi biło mocno, gdy w swojej kanarkowej sukience zbli-
zań się w zwiazki zawodowe i kolka rolnicz ci społeczno-kulturalno podnoszenia siwiadomós ludowa laczoy -kulturalno-ekonomicznej. Óswiata poza sferą codziennych najelement wmagania rosn poza sferá codziennych najelementarniejszych tro swiecie sa jeszcze inne cele i dazentrega, że Oświata stara sie z robotnika ia cić piętno wiekowej niewoli i ciemnoty, stworzu samodzielny czynnik polityczny, zdolny do owo nej pracy na niwie tak czysto ekonomicznej, ja społeczno obywatelskiej. bardziej, moga osiagnaćten cel stac sic coraz czạ ${ }^{\text {j}}$ i czynnă. do tego dązyć powinien każdy społeczn myślacy tego dacy człowiek, by chwile te prz mysilacy i czujący człowiek, by chwilę te przy
spieszyé i cel ten zbližyć. pieszyc i cel ten zbliżyc.
Spetnienia owych zadań na gruncie galicyjskim podjety sie dwa Stowarzyszenia os osiatow
T. S. L. (Tow. Szkoły Ludowej) tet Ludowy).
Te dwie instytucje, wptywami swemi ogar niając całą Galicje, sięgaja à̇ do Wiednia (Uniw dowy ma tam swoja filje).
Oddziały ich znajduja
Oddziały ich znajduja sie prawie we wszys kich znaczniejszych miastach i miasteczkach, pro mieniujac swoja działalnością i praca.
Szkolnictwo ludowe rozwija sie
licja mogłaby służyć klasycznym przykładem ja z niczego wiele stworzyć umiano.

Rozwija sie prasa ludowai robotnicza. Związ dzięki uswiadomieniu partyjne rozszerzają się ciągle
żałam się do domu, w którym się mieściła szko ła. Odwagi, mówiłam do siebie, czyż wstydzić się mam sukienki, która tyle pracy kosztowała wabunię. Czyż miłość jej i przywiazzanie nie powinno zatrzeć przykrych żartów koleżanek? Wyprostowałam się i z podniesiona głowa weszłan na podwórze szkolne. Koleżanki moje, biało une wstąz̧ki przypatruja mi sie w milczeniu, ram się nie widzieć ich złośliwych uśmiechów spojrzeń. Nauczycielki zebrane na progu klasy rozmawiaja wesoło, ale na mój widok nie mogą powstrzymać okrzyku ździwienia i zalega cisza. Jedna z nich biegnie po przełożoną. Nie patrzé na nie, ale zgaduje cichą ich rozmowe i słysze te slowa:

Ależ to niemożebne.
Przełożona przywołuje mnie do siebie:
Marto, chodź tu, dziecko, mówi łagodnie. Podchodze ku niej, wiem z góry, co mi powie.

- Słuchaj, dziecko drogie, program dzisiej zy jest trochę za długi, zmęczy zebranych i znu twego wiersza...epiej będzie, gdy nie wypowiesz wego wiersza.... przytem, głos twój cokolwiek twego wie

Nr. 13 (72) G A
Walka z czynnikami obcymi wzmaga się też; chłop i robotnik kresowy dzielnie sié przeciwst wiaja wiecznym zakusom germanizacyjnym. łalności przeniosło na wieś, postanowiło prace zewnętrzna prowadzic w dwuch kierunkach: ku rozwijaniu świadomości politycznej u chłopa i popieraniu jego tendencji gospodarczo-ekonomicznych. Program swoj realizuje przez wysyłanie swiadomych ró na wieś, wnika w sfery nauczycielstwa ludowego, starając się dopełnić te braki w ich wykształceniu, które zostawiły niedość wysoko postawione pod względem naukowym seminarje nauczycielskie.
zumienie zumienie.

Co się tyczy programu konkretnej działalno sci, to ten polega na pracy wśród dzieci, młodzieży kobiet wiejskich, włoscian, posiadaczy wiedkszych gruntów, małorolnych lub bezrolnych zupełnie. Systematyczne wyjazdy na wieś z odczyta mi umożliwiają ciagłość porozumienia z ludem, pogadanki i cykle systematycznych odczytów, ilu nośc tematów przyciạgaja sluchaczy

Dzieki działalnosci T. S. L. W Galicji potworzyły siee kółka rolnicze tak męskie jak i kobiece, rozwijaja się i mnoża organizacje wojskowe i dru żyny strzeleckie wśród młodzieży ludowej.

Zakładanie coraz to nowych czytelni, rozwoodczytów, najcześciej treści politycznej rolniczei gospodarczej a nawet historycznej i literackiej:

i sukienka tak śmiesznie zółta, dopowiadam w myśli, ale wdzięczna jestem przełożone za jej wykręt, za oszczędzenie mojej miłości własnej, więc mówię cichutko:

- Dobrze, prosze pani

Popis się rozpoczyna. Deklamacje przeplataja spiewy, sala natłoczona, duszno i goraçe W pierwszym rzędzie na fotelach siedzą księża jakieś nieznajome panie i siwi panowie. Mys moje wiruja koło jednego: byle babunia nie do ziała się o moim zawodzie.
Rozdaja nagrody. Pierwsza nagroda: Marta Zatorska. To ja! Więc nie cofneli mi nagrody choć mam brzydka, żółtą sukienke. Podchodze do księdza kanonika, który podaje mi śliczną ksiązkę w złoconej oprawie.

Winszuje ci nagrody, mówi do mnie, ma-
tka twoja ucieszy się z postępów córki.
Nie mam matki.
Ach, tak, a któz cię wychowuje?
Mam tyiko babunie.
Usta moje drgają, łzy napływaja do oczu.
Widzi to jedna z pań siedzących w pierw szym rzędzie, siwowłosa staruszka, przywołuje mnie do siebie i mówi, składajạc pocałunek na czole:

W letnich miesiącach T. S. L. urządza wycieczki do rozmaitych miejscowości ciekawszych ki, Bochni innych. Wycieczek takich w ostatnim roku było około 100.

Przy sposobności zaznacze, ze zajmuje sie ułatwianiem wycieczek i wita chettnie przyjezdżdym razem stawia sie krok ku zbliżeniu, wzajemnemu zrozumieniu i współłzyciu tych, którzy po mimo władzy kordonów i innych czynników poli tycznych, mowę swą i duszę niezmieniona posia-
daja. daja.

Wiäzimy więc jak szeroka działalność wzię10 T. S. L. na swoje barki, dzialalnosc, ktora raz to większe plony z pracy przynosi.
(Dokończenic nastapi).

PRZYJACIÓL „GAZETY BIALOSTOCKIE J" PROSIMY O ROZPOWSZECHNIANIE NA-
o o o o o SZEGO PISMA. o o o o o o

- Biedne dziecko!

Dobra, zacna pani, nie wie nawet ile słodyczy wplywa z temi slowami do duszy biednej, wyśmianej dziewczynki.

Babunia czeka na mnie i zdaleka widzę ja stojącą na progu domu. Przybieram więc mine rozradowana i rzucając się w jej objęcia wołam

- Babuniu, mam pierwszą nagrodẹ!
- A sukienka twoja podobała [się? - pyta babunia wśród pocałunków.
- Tak, babuniu
- A wiersz? Dobrze go powiedziałaś?
- 0, tak, babuniu.
- Marciu moja, jakże się cieszę!

Ale gorycz jaka przepełniała moje biedne serce na ten okrzyk radości babuni, wylewa się jako morze łez i wybucham płaczem. Babu nia tuli mnie, pieści i dopytuje o przyczynę łez Staram sie wytłómaczyć je gwałtownym bólem zęba i przytulam sie do babuni. Nienawidze kłamstwa, a pragnienie oszczędzenia przykrości babuni zmusza mnie do tego.

Ciag dalszy nastapi.

Pozostając na poprzednio zajętem przez nas stanowisku kulturalnej obrony podstaw naszego narodowego i ekonomicznego bytu przed wszelkimi wrogimi zakusami, skadkolwiek by one pochodzily, my, stali współpracownicy Gazety Bia-
fostockiej, stanowczo wypowiadamy sie niekulturalnym sposobom walki, użytym przez p. A. R. w artykulikach jego pod ogolnym tytufem $Z$ notatnika, umieszczonych $w$ Ni 11 i 12 Gazety Białostockiej i gdyby podobne wystapienia by y i nadal tolerowane, będziemy sie czuli zmusze ni zrzec się współpracownictwa w Gazecie
Marol Orenda, K., Leon Charycz, Jacelo Soppa, Sitko, Kur, Białystok, 3 marca 1914 a, Jacek Soplica

Z przyczyn od nas niezależnych zmuszeni jeste śmy zawiesić wydawnictwo "Gazety Białostockiej" na czas nieokreślony

REDAKCJA.

Wacław Gąsiorowski.
LUDZIE KAMIENIE.
Pod powyzszym tyturem ukazal sie w polskim tygodniku, wychodzacym w Pary
y p. t. Polonja artyku\}, ktory przytaczay w całosci
Są ludzie, którzy, jako kamienie, zalegaja zbożne lany naszego życia społecznego. Sa ludzie, ktorzy, jako kamienie, sa jeno zwarta, masa nieorganicznych, nierodzajnych czastek. Sa po-
środ nas ludzie zastygli w skurczu tych lub innych do społeczeństwa uraz czy żalow. Sa ludzie zimniejsi od złomów opoki, boć te złomy grzeja awiazki roslinek, boc te złomy wilgocia własna armia je w dni znoju i spiekoty. Sa ludzie wystygli, martwi, głusi na zewy, ślepi na czynów
Są ludzie, ktorzy, postrzegłszy raz usterki narodu, zajrzawszy do księgi jego blędów, jego
grzechow, maja dlañ jeno wymówki, maja dlań same wyrzekania, jowiszowe poteqpienie i grom karcenia. Sa duchy, toczone przez samolubstwo samolubstwo to własne biorący za toge przemonego rozumu

Sa ludzie wyrzekajacy na ziemie ojczysta admiar, lekkomysinedostatek postepu czy jego udzie mający dla każdzy zbytek rozwagi. Sar kazm odrębnego poglądu, pyche wątlych pędów usiłujacych twierdzie, ze po poczeły sie same z siebie, a nie z pnia rodzicielskiego, nie z tych konarow, ktore sprawify, że te watte pedy maja punkt różami, kwitnącemi na dębie, palmowemi liśćmi, bujajacymi na polskiej sośnie.
Sa ludzie rozumiejący, ze maja coś w spoeczenstwie do stanowienia, do tworzenia, a w istocie sa stęzałemi bryłami głazów, sa nieužytmować bolem.

Są ludzie kamienie. Wyznaniem ich jest wykręt. Kto do nich woła imieniem ojczyzny, temu odpowiadaja międzynarodowoscia, kto wzywa ich ność, dla wolnomystusa, dla tego maja wolnomysi-klerykalizm. Gdy bła gasc, ich starzec, obchodzi ich tylko młodziež, gdy ga ich starzec, obchodzi ich tylko młodziez, g
młodziez̃ kołacze, turbua się paralitykami. botnicza gromada czy klub wykwintny, siero czy rozbitkowie życia, ta instytucja czy owa, nik nie znajdzie echa w zastygfych sercach ludzi kamieni, ludzi samolubów, ludzi nieužytków.

Ludzie kamienie, wy rzekomi pustelnicy, tuleni w płaszcze swej niby wielkiej myśli; którym sie zdaje, że naród byłby lepszym, t szym, gdyby był, jako wy... wy łudzacy sie, sobie krew zywota obywatelskiego i tetno wiązku, bo nie sama nicość wam grozi, ale i przekleństwo ziemi, która was wydała.

## A. R.-Z NOTATNIKA

## WYMOWA CYFR

Wszystkich Polaków na świecie jest 25 miljo now. Berlińska Germania podaje liczbee Polaków w roku 1910 na $24,411,205$. Należy jednak brać pod uwage przyrost naturalny i fakt, że liczba powyższa zaczerpnięta jest ze statystyk urzędo-
wych pañstw najbardziej zainteresowanych, ystyki te, ile dotycza Rosii i Niemion, a sti daja wielka tendencje zmniejszania ilości istnie jących Polaków.

Zródła urzędowe wykazujạ tedy w roku 1910:

| w Prusach | 4,014,221 |
| :---: | :---: |
| , Austrji | 4,967,984 |
| „ Rosji | 11,000,000 |
| „ reszcie Europy | 1,100,000 |
| Stanach Zjednoczonych | 2,930,000 |
| innych częściach świata | 400,000 |

Razem 24,411,205 Polaków.
Liczba Polaków pod berłem rosyjskiem przedstawia się jak następuje:

$$
\begin{aligned}
& \text { Królestwo Polskie. } \\
& \text { Białoruś i Litwa ( }
\end{aligned}
$$

$\qquad$ 9,001,349
Białoruś i Litwa (mn. więcej) $1,450,000$ Reszta Rosji (mniej wie 801,790
550,000
$\qquad$
Królestwo Polskie ma obszaru 127,000 kilom. Kw; ; pod względem gęstości zaludnienia zajmuje ci miejsce w Europie, pod wzgle dem szybko ku 1911 ostu rudnosci-pierwsze 1 iczyło w ro vatolików orem 12,265,000 mieszkancow, woéw 5 proc., prawosławnych 4 proc

Statystyka państw europejskich pod wzgle em zaludnienia i zajmowanego obszaru przedst ia się jak niżej

|  | Rosja europejska | 120,588,000 | 6,300,000 |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| 2) | Niemcy | 64,925,983 | 540,857 |
| 3) | Austro-Wegry | 49,211,727 | 673,425 |
| 4) | Anglja | 45,369,090 | 315,000 |
| 5) | Francja | 39,601,509 | 536,408 |
| b) | Włochy | 34,671,377 | 385,588 |
| 7) | Polska | 24,411,205 | 732,643 |
| S) | Hiszpanja | 19,558,689 | 504,517 |
| 9) | Belgja | 7,423,784 | 29,455 |
| 10) | Rumunja | 7,248,061 | 131,021 |

W Chicago mieszka 300,000 Polaków, w Ber linie 60,000. Nowy-Jork, Buffalo i Detroit licza wiécej n
dowosci.

W guberni grodzieńskiej jest z górą 300,000 Polaków, cezyli $17 \%$ ogoru ludnosci. I powiatac białostockim
100,000 Polaków.

## Jan Siwiński.

## SADOWNICTWO

## Jak otrzymać płonki

(Dokończenie).
Otóż możemy drzewko zmusić, żeby wydało więcej korzeni. Jeżeli głowny korzen (rdzemm,
zwany też macierzystym) utniemy lub urwiemy, wtedy przestaje on rosnąc, ale zato rozgałęzia si Najlepiej uciąć korzeń główny wtedy właśnie, kiedy płonka zaledwie pierwszy listek wypuszcza. Wtedy to wykopujemy młodziutkie płonki, ucina my korzonki główne czyli macierzyste do poło
i zaraz sadzimy na zagonki czyli do szkóki.

Trzeba wyjać nie dužo naraz dziczek, żeby Le obsychały korzonki i z robota spieszyc sie ruszajac w jedną to w druga strone jak sie porusza pile przy tarciu drzewa. Potrzeba do tego dwuch ludzi, po jednym na każdym końcu, a ci muszą sznur ręką do ziemi cisnąć, żeby ślad sie odznaczyl

Linje robi się na stope odległa jedna do drugiej. Dziczki po urwaniu końca korzeni sadzi sie
na linji, w dołki palcem lub kołeczkiem zrobione, na linji, w dołki palcem lub kołeczkiem zrobione,
co 6 cali. Każdạ plonke trzeba wsadzić tak g geboko, żeby pierwsze listki (liścienie) wystawały na cal ponad ziemié; obcisnać ja też trzeba dobrze, tak jak sie obciska rozsade kapusty lub in-
ne flance $i$ potem dobrze podlać je nalez y. Cała ne flance i potem dobrze podlać je nalezy. Cała,
te robote najlepiej robic w czas wilgotny lub przynajmniej pochmurny; jeżeliby zaś byla pogoda, to poniewaz̀ z przesadzaniem czekaé nie można, bo płonki przerosna, więc trzeba posadzic je przed wieczorem i obficie podlać; wieczorami skrapiać je woda, żeby słońce nie spaliło naste-pnego dnia.

Podlewać czesto aby płonki nie zaschly. Sa-
dzić należy oddzielnie grusze od jabłonek, wisien sliw, żeby potem nie zaszczepić gruszy na wiśchwast pomiedzy płonkami starannie wyrywać i chwast pomiedzy pfonkame stara albo trzy razy ziemie motyka pruynajmies die nie zeschła, bo w
przez lato wzruszyé, żeby sié no twardej, spiekłej ziemi rośliny nie moga szybko latwo rosnąc. W ciagu jednego lata takie płonki wyrastaja do jednego łokcia wysokości, przytem
lochodza grubości gesiego pióra, a niekiedy i wieej, naturalnie, jeżeli temu sprzyjaja warunki. ne płonki pozostawić na miejscu przez całe lato, a dopiero na jesieni, gdy liscie z nich opadać zaczna, wykopac je, korzenie do połowy uciąc ostrym nożem i posadzić na ziemi zregulowanej, w injach odleglych jedna od drugiej na dwie stopy, kle jednak słabsze od poprzednich.

[^0],

## Pogadanki historyczne.

Stefan Batory poczynił wiele pożytecznych zmian w Polsce. Jedna Z ważniejszych prac bytạd w ważniejszych sprawach sądzić bẹdạ szlachciców nie królewscy urzędnicy, ale sędziowie przez sama szlachte wybrani czyli tak zwany trybunał. Wielkopolska miała osobny trybuna w Piotrkowie, Małopolska - w Lublinie, a Litwa w Wilnie i Nowogródku lub w Mińsku. Dbał te o rozkrzewienie oświaty, bo oprócz szkot pomniej sytet w Wilnie, a kierunek akademji tej powierzy Jezuitom, między którymi wówezas było dużo lu dzi, odznaczających się wysoką nauką.

Zajety tylu sprawami wewnatrz kraju, umiał też Stefan Batory bronic go od nieprzyaciol Iwanem Groźnym, ktory chciał zagarnąć Inflanty Przygotowywat się król do tej wojny należycie Sam pilnował odlewaniakul do nowych armat, ka zał budować mosty przenośne, które można było
z soba zabierać. Sprowadził też wojsko z Węgie Z soba zabierać. Sprowadził tez wojsko zece egie i sam na czele rycerstwa wriele miast i zamków zdobyli Polacy, a najtrudniejszem było zdobycie Wiel kich Łuk. Był tu zamek bardzo obronny, ze wszy stkich stron otoczony woda, Polacy spuścili wo de z jeziora, podeszli ta droga pod mury i zdo byli zamek. W roku nastepnym król wyslał Za-
mojskiego pod Psków. Zdobycie Pskowa było mojskiego pod Pskow. Ldobycie Pskowa bayto
równièz bardzo trudnem, i wojna trwałaby bardze długo, lecz Iwan Grożny napisał do Papieża Grze gorza XIII prośbe o pogodzenie go z królem pol skim, objecujac połaczenie sie z kościołem katoli ckim i pokonanie Turków. Papież wysłał dla roz patrzenia calej sprawy legata swego, Possewin
za jego posirednictwem zostal zawarty na lat

[^1] ,
znał, że nie bedzie więcej napadał na Inflanty, Ziemie zdobyte zostały przy Polsce.

Wojna ta wsławiła imię Batorego. Ale król, on połączyé się z innemi państwami europejskie on połaczyć sie z innemi państwami europejskie-
mi i razem
zjednoczonemi siłami wypedzić Turmów. Juz̀ napisał o tym zamiarze do Papieża, który przyrzekł mu pomoc pieniedzami; już zape-
wnił sobie pomoc sassiadów i sejmiki zgodziły sie wnił sobie pomoc sąsiadów i sejmiki zgodzily sie
dać pieniądze potrzebne na wojné, gdy nagle wśrod tych świetnych prac i zamysłow Stefan Batory zmarł w Grodnie w r. 1586.

Straciliśmy w nim jednego z najlepszych i obcy, szczerze kochał Polske, szczerze jej dobra; śmierć więc jego była gromem dla kraju, którego przyszłość zależała od dalszego dziaania tego rozumnego króla.

Kandydatów do tronu stanęło niemało. Zborowscy popierali Maksymiljana, arcyksięcia austrjackiego, królowa Annai Zamojski,--Zygmunta, syna Jana II Wazy, króla szwedzkiego i Kata-
rzyny Jagiellonki, rodzonej siostry królowej Anny Starał się o koronę i car Fiodor, syn Iwana Groźnego, popierała go Litwa, lecz stronnictwo jego u-
padło. Jedni wyprawili posłów do Maksymiljana, drudzy do Zygmunta zapraszając obu na tron

Maksymiljan przyjechał wcześniej; wiedząc, że nie wszyscy Polacy sa mu życzliwi, przyprowadził Z soba Zbrojnych zołnierzy i szedł wprost
na Kraków. Zaledwie Zamoiski odpedził po stolicy, gdy nadjechał wreszcie z za morza Zyomunt Waza. Maksymiljan nie chciał ustạpić znowu wpadł z wojskiem wtedy właśnie, gdy w Krakowie koronowano króla Zygmunta. Pogonił zanim Zamojski, pobił go pod Byczyną i wziâł do niewoli. Rok przeszło siedziar książe Maksymilpuszczono, gdy się zrzek $\nmid$ wszelkich pretensji do korony polskiej.

Podczas tej wojny oblegali Austrjacy obronny zamek Olsztyn. Dowódca, zamku był Kacper Karliński, który już pięciu synów stracił na wojnie, najmłodszego pozostawił w domu pod opiepczynę, przywiežli go pod Olsztyn i prowadzili z sobă, myśląc, że ojciec nie begazie miał odwagi strzelać do rodzonego syna. Serce Karlińskiego rozdarło sie z bolu, gdy ujrzał swego jedynaka, ale zrozumiał, co mu każe obowiazek wzgledem ojczyzny. "Pierwiej byłem Polakiem, aniželi ojcem" Zawołal i kazał wymierzyc armaty na woj-
sko nieprzyjaciela. Dziecie Karlińskiego padło martwe, ale Niemcy odeszli, nie zdobywszy plsz tyna i nie utwierdziwszy się na polskiej ziemi.

Marja Letiva.

UCZMY DZIECI NASZE CZYTAĆ I PISAĆ - 000 o 0 o PO POLSKU. 0 o 0 o 0 o

## Etapy „Esperanto".

W dzienniku wychodzạcym w Cannes Le Lit toral, Raul Bricard twierdzi, że jezzyk Esperanto w woim rozwoju wstạpił w trzecią ere

Pierwszy perjod jego historji ciạgnie sie od toruje sobie droge w swie epoce Esperanto mozolnie lenników jest bardzo szczupła, a jedyny dziennik esperancki prowadzi koczujący żywot i cudem tylko zostaje ocalony od śmierci. Obrońcy naszej wary, istni męczennicy, wierzą w przyszłośé rá sązono
Drugi perjod rozpoczyna się od 1900 r . To
początek zwycięstwa. Liczb
Liczba wyznawców wzrasta, tworza się zwia-
ki, powiększa się liczba ksiażek i dzienników Nasamprzód stajemy się possmiewiskiem dzienni karzy, lecz niebawem zaczynaja nas traktować na serjo i wzniecamy niepokój w umysłach. Espe rantyści sami nie byli pewni czy jezyk ich nada je sie do rozmowy pomiędzy osobami różnych na rodowości. Ale oto pierwsze kongresy. Znik
zwatpienie. Rosjanin ity zwatpienie. Rosjanin i Anglik z łzami wzrusze
nia padaja sobie w objecia zachwyceni, mnie sie rozumieją. W tej epoce tracimy wiel dzielnych szermierzy, którzy, jak żolnierze upadli na polu walki.

Trzeci perjod rozpoczyna się teraz, gdy Es peranto wkracza w okres pełnoletności. W na-
szych czasach język ten traci cechę sztuczna, nie możemy zrozumié tych, którzy w nim widz tylko projekt podlegajacy ulepszeniom. Dla nas wydaje się również niemożliwa, zmiana formy cza-
sownika "esti", jak słów ,être", to be" (we francuskim, angielskim i niemieckim jęz. Esperanto staje sie srodkiem cywilizacji współczesnej. Każdy Esperantysta, który wybiera się w podróż, myśli przedewszystkiem korzystaé Esperanto i przeglada roczniki esperanckie, zarów jak wykazy dróg żelaznych
Poważne pismo naukowe L:Enseignement Mathematiqe pomiesciło niedawno artykuł jednego Z naszych najznakomitszych matematyków, p. M
Fréchet, napisany w jezz. Esperanto. Dotychczas tłómaczono na Esperanto, teraz pojawiaja sie przekłady z Esperanto. Swieżo właśnie przetło maczono artykul z dziennika Scienca Gazeto na je zyk angielski Wester Engineering w San Francis co. Poczytny dziennik francuski ma wydawac Handel i przemyst także posługuja sie juź jez Esperanto. Publiczność musi się liczyé z faktam i opinja się zmienia. Wartość praktyczna Espe ranto jest widoczną i niewiara weń zanika.

Pozostaje podejrzliwość nacjonalistyczna i le nistwo. Ileż to osób sprzyjających naszej ide przyznaje się, że lenistwo nie pozwala im uczy sie jez. Esperanto. Tych opieszalych ludzi posta-
ramy sie przekonać, że nietylko jest korzystnie
nauczyć się międzynarodowego języka, lecz też niewJgodnie jest nie znać takowego.

Spolszczyła M. Chrzanowska.

## NADESもANEKSIAと̇̇KI i PISMA

x. dr. CZESLAW JASINOWSKI: Teozofja i teozofowie
 niki Rodzinnej". 1914. Str. 32. Cena 30 kop.

Wszelakie nnowinki* zawsze u nas znajdowaly bezkrytycz nych $z$ wolenników, silepo naśladujạcych zagranice bez zastanowie nia, czy ta ${ }^{\text {non }}$ nowosć
grunt polski zasluguje

Tak sié tezz stało $z$ ruchem teozoficznym, wyhodowanyn na gruncie angielsko-amerykanskim, a ktơry u nas wśrod pewnych kó̀ inteligencji polskiej znalazł nietylko zapalonych zwolenników-
ale i zacietrzewionych propagatorow. Zwlaszcza wiele pań dało ale i zacietrzewionych propagatorow. Zwlaszcza wiele pan dało
sie otumanic bałamutnym hasłom i piẹknie brzmiaccym frazesom teozofów i teozoficznych wydawnictw agitacyjnych, skutkiem czego nieraz w dobrej wierze biorą udział w tej szkodiwej propa gandzie.

Wdzieeczność prawdziwa należy siè ksiedzu doktorowi Cze slawowi Jasinowskiemu, ze owoc swych studjów nad teozofja
zamknal w tresciwej broszurze informacyine, w ktorej w sposob zamknał W tresciwes broszurze informacy ne,
przystẹny przedstawia zasady teozofji, wykazuje antychrzescijaṇ́ski charakter tego ruchu oraz blagẹ, posuniẹtą az̀ do szantaz przywódców jego.

Wobec coraz bardziej natarczywego rozsiewania w nasze spoleczenstwie mrzonek teoz
zuje sie ogromnie na dobie.
NA GOLGOTE. Z pism X. w. Kalinki. Warszawa 1914 Nakład ksieggarni , Kronika Rodzinna*, Podwale Nr. 4. Cena 75 k Jest to rczpamieetywanie Meki Pańskiej, a glownie nauka na ten temat. Ksiazżka niniejsza dodatnio wyróznia sie z powodzi wielu innych, podejmujacych ten sam temat, jasna argumentac
i doborowym jezykiem, Z zrocić uwage jednak musimy Redakcii ze jeżeli X . Kalince choć tak wybitnie inteligentnej jednostce wolno było hołdować rozpowszechnionym za jego czasów poglądom w kwestji nie zwiẹkszania się ilości Żydów od czasów rozproszenia ich az do naszych dni (176), to Redakcja .Kroniki Rodzinnej* powinna była wodpowiednim odnośniku poglad ten sprostować. W czasie upadku państwa judzkiego liczba Zydów nie przekraczała
6 mil. wedle Biblii; obecnie zaŚ, jak wykazuja zestawienia statystyczne zebrane w tegorocznym kalendarzu tejze Kroniki przez p. Gustawa Józwikiewicza ilość ich siẹga 12 i pół miljonów.
K. $O$.

UROCZA BASŃ.
W cichym gwarze smolnych sosen Sysze baśni ztotych wiosen, barwne, madre sny.

W rozhoworach gibkiej brzozy nie wyczuwam mąk i grozy teraÉniejszych dni.
4 w poszumach mtodej jodty

W rozhulaniach dzikiej gruszy stysze wykrzyk tȩshnej duszy, ot bajeczny swiat.

Kędy dzwoniu! smukte dzwońce, ece mysli moje - gońce po rozmarzeń liwiat.
A gdzie kwitna polne róze,
Jum-Tisteczkr petne liru
zrywam dla mych chat.
Kedy chubry w zboEnem zlocie bajụ baśni o testrnocie
tam ja ide snic
A gdzie maki rózne plona, tam swa dusze rozmarzona. niose stodycz pic.

## Przeglạd polityenny całego świata.

Granice nowej guberni. Okazało sie, ze graice gub. Chełmskiej zostały tak nieudatnie nakreślone, że pooddzielano szkoły od ich zarzadów; kasy pożyczkowo-oszczednościowe od ich fiAj; skiepy monopolowe od ich skiładow it. p. nowe okregi, nowe składy monopolowe i t. d., nie oglądajace się na olbrzymie straty, jakie ta nowa gospodarka za sobac pociagnie.

Nowe bezprawie Hakatystów. Już oddawna Hakatyści marzyli, aby wykłady religji w szkołach
ludowych prowadzono dla dzieci polskich w je ludowych prowadzono da dzieci porskich arzenia zye wcielić w czyn. Jednocześnie, aby nowe bezprawie pokryć obsłonka prawa, godni potomko wie Krzyżaków postanowili urządzí formalne egzamina z języka niemieckiego, niby w celu przekonania sie, czy dzieci polskie w Poznań-
skiem posiadaja jezyk niemiecki o tyle, aby moskiem posiadaja jezyk niemiecki o tyle, aby mo-
gły w nim słuchac wykładów religji. Na tych fikcyjnych egzaminach zadawano dzieciom tylko takie pytania, do których one były zgory przygotowane, przytem wybrano tylko takie szkoły w ktorych dzieci polskie stanowia bardzo niezna czna odsetke, a pominieto tendencyjnie te zakła dy naukowe, w których dziatwa nasza stanowi
wiekszośc. W końcu wydano wyrok, íe dziec polskie Ks. Poznańskiego doskonale posiadaja je je zyk niemiecki, nie potrzebuja więc nawet pacie rza uczyć sié po polsku. Ta decyzja wywołał wielkie rozgoryczenie wśród Poznańczyków.

Ponetna Galicja. Telegramy donosza, że nie tylko Rosja marza
siadka-Rumunja
naja. Wegrzy bojkotuja mowe niemiecka. W Bu-da-Peszcie, stolicy Wegier, doszło do demonstra cji przeciw trójprzymierzu. (Austrji, Niemiec Whoch). Powstanie Epirotóv przeciw Albanji zaczyna przyjmować coraz bardziej groźne rozmiary dla miasta. Ks. Wied, obecny ksiaže Albański, zwolał naradę ministrów. Postanowiono ogłosićc pospolite ruszenie; książe wyrazil gotowość stanąc na jego czele. Sytuacja Albanji wywołała wielkie zaniepokojenie w Wiedniu. Włochy postanowiły wysłać pomoc ks. Wiedowi. zi tak poważne niebezpieczeństwo ze strony Epirotów, Albañ́czycy znajdujący się pod władza, Serbji, ogłosili powstanie przeciw Serbom.

Nowe chmury nad Batlanami. Oprócz dwuch ruchów powstańczych, jakie obecnie wybuchły na Bałkanach, nieszcześliwym mieszkańcom tego półwyspu groża nowe wojny. Dnia 31 marca nowe-
go stylu upłynat dzieñ. w którym Grecia zobogo stylu uptynąt dzien, w ktorym Grecja zobo-
wiązała sie dokonać ostatecznego wycofania wojsk swoich z granic Albanji. Grecja obietnicy nie dotrzymała, a to z powodu, że chociaź mocarstwa uropejskie wzamian za prowincje Epirską, odcieta od Grecji i podarowana Albanji, przyrzekły Grekom, jako kompensate, 2 starożytne wyspy gre-
ckie, należące obecnie do Turcii: Chios i Mityleckie, należące obecnie do Turcji: Chios i Mityle-
ne. Turcja na to przystać nie chce Mówia, że obecne powstanie Epirotów przeciw Albanji podtrzymuja emisarjusze greccy, ale z ostrożna, aby nie stracic kredytu w Europie. Niewiadomo jednak, jak długo Grecy będạ oglạdać się na opinje wielkich mocarstw.

Wojna domowa w Irlandji. Nie tak dawno jezzze dzieliliśmy radość Irlandji z powodu przy. znanej jej w parlamencie angielskim autonomji.
Obecnie dowiadujemy sie, że Irlandczycy, zamiast jaknajszybciej wziassé sie do pracy nad podniesieniem oswiaty i dobrobytu przez tyle wieków uciskanej ojczyzny, rozpoczęli swary domowe. Istnieje w Irlandji pewna prowincja zwana Ulster, ktora posiada znacznie wiekszy procent prote
stantów (inne prowincie posiada wyłącznie katolicką). Oto Ulster zaprotestował przeciw parlamentowi w Dublinie, gdyz tam jest Zapewniona większosé głosów katolickich. Angja proponuje wyłaczenie z Irlandji protestanckiej czessi Ulsteru. Irlandczycy nie chca sie zgodzić aa ten podział. Jak spór ten zostanie rozstrzy-
niéty, niewiadomo. nięty, niewiadomo.

Tak uniknuć usilnych zbrojen? Statystyka wyazuje, ze w przeciagu ostatnich lat 7 -iu wydat-
i Europy na zbrojenia zwiekszyly się o 9 miljardow. Podatki wszędzie podniesiono do maximum. Na cele militarne mocarstwa zaczynaja ządać ofiar; pierwsze uczyniły to Niemcy i otrzymały mi-
ljon. Czem sie ta goraczka zbrojeń skonczy? jeljon. Czem sie ta goraczka zbrojeń skończy? jeka rewolucja. Nowoje Wremia znajduje inne wyj grzy i Czesi-niezależnosé

KALENDARZYKTYGODNIOWY.
30 marca. Niedziela. Anieli wd. Kwiryna m. 1809 r. Austrjac
wkraczają do Ksiestwa Warszawskiego. wkraczaja do Ksiestwa Warszawskiego. 31 marca. Poniedziałek. Balbiny $p$.
1 kwietnia. Wtorek. Teodory m . Hugona $b$. 2 kwietnia. Środa. Franciskza a Paulo. 1494 r . Stany prusk
i pomorskie zatwierdzaja wcielenie Prus i Pomorza do Poiski. 3 kwietnia Czwartek. Wielki. Ryszarda b, m
4 kwietnia. Piatek. Wielki. Izydora b, w
$5 \mathrm{kwietnia}. \mathrm{Sobota}. \mathrm{Wielka} .\mathrm{Wincentego} \mathrm{ter}$.1704 r.
racja warszawska ogłasza akt detronizacij Augusta II

## Kronika mejejcowa.

Ku przestrodze. W numerze 13 (20) gazety Komierczesskij Kurjer znajdujemy notatke o rozpowszechnianiu pomiedzy uczaca sie modzieża przez jeden $z$ miejscowych sklepów $z$ materjała mi pismiennemi pornografji pod postacia poczto wek i odpowiedniej literatury.
zerzenie moralné zgnilizny, byleby tylk jest na porządku dz'ennym i rodzice pilna win zwrócić uwage na żródła, gdzie dzieci nasze za opatrują się w kajety i inne przybory piśmienn

Ogolne zebranie. We wtorek
r. b. o godz. 2 po poludniu odbedzie sie w sali Zarzadu miejskiego ogólne zebranie członków Bia lostockiego Oddziału Wileńskiego Stowarzyszeni
Robotników Katolickich botników Katolickich.
Porzacdek zajé zebrania: 1) Wybór Prze zatwierdzenie sprawozdania za r. 1913, 3) W bór członków Zarzạdu na miejsce ustępujących 4) Wybór komisji rewizyjnej, 5) Rozwaženie kwe stji zwiekksenia zapomogi pośmiertnej i 6) Wolne nioski p.p. członków

Zgodnie Z Z 33 Statutu Stowarzyszenia do prawomocności zebrania potrzebna jest obecnoś
najmniej połowy członkow St-nia. Dla unik najmniej połowy członków St-nia. Dla unik-
nięcia zbytecznych wydatków, związanych z pono wnem zwolywaniem zebrania Zarząd prosi wszy stkich czlonków i członkinie o przybycie na ze

## branie.

Posiedzenie Rady miejskiej. W poniedzia łek 24 b . m. odbylo sie nadzwy czajne posiedzeni
Rady miejskiej. Rozpatrzono 12 kwestij mniej Rady mejejskiej. Rozpatrzono 12 kwestji mnie,
szej wagi. Przelano 383 rb . 58 k . $\%$ niektoryc ss budzetu za r. 1913 na inne. Podwyższono ta kse za bicie wolów miejscowych w nowej rzeżn miejskiej od 1
do 20 do 30 k . Postanowiono za bicie wieprzói pobierac place po 1 rb . 50 k . od sztuki nic za

Nr. 13 (72)
oddział kiszek na 3 lata za płace 2 tys. rb. rocznie. Ponownie postanowiono urzadzić skwer przy
ul. Artyleryjskiej. Z braku scodków odmówiono wydania 700-rublowej zapomogi komitetowi poli wydania 700 -rublowej zapomogi komitetowi
cyjno-lekarskiemu na zwalczanie prostytucji.
cyjno-lekarskawe liczby podajemy niżej o ruchu lu dności katolickiej w dekanacie białostockim za kami śmierci wyraża się cyfrą 1613. W całym dekanacie zawarto ślubów 760. Urodzilo sié osób 3975, w czem chłopcow 2035, dziewczat 1940 Zmarło ogołem 2362 osoby (chłopców 1237, dziew czat 1125). Dzieci slubnych urodzito sie 3843
(chłopców 1973, dziewczat 1870), dzieci nieslub-nych-132 (chłopców 62, dziewcząt 70 ).
W Białymstoku przewaga urodzin nad wy padkami śmierci wynosi 389 osob. Zawarto ślu-
bów w Białymstoku 198. Urodziło się sot osoby bów w Białymstoku 198. Urodziło sie S04 osoby
(chłopców 411, dziewczạt 393). Dzieci slubnych (chłopców 411, dziewczat 393). Dzieci slubnych
było 732 (chłopcow 375, dziewczat 357), dzieci było 732 (chłopców 375, dziewczatt 357), dzieci
nieslubnych - 72 (po połowie dziew cząti chłop${ }^{\text {ców). }}{ }_{0}$ Białymstoku najwieksza przewaga uro dzin nad wypadkami śmierci w ciagu 1913 r . ₹oszczycic się może parafja Dobrzyniewo (119 osob).
Najmniejsza przewage urodzin ( 5 osób) wykazuje Najmniejsza przewage urodzin (s osób) wykazuje Goniadz, zas w Surazu liczby urodzin i
ków śmierci są jednakowe (po 33 osoby).

- W 2-giem Towarzystwie Kredytowem. W niedziele 23 b . m . w lokalu teatru Renome przy ul
Nadrzecznej odbyło sie w obecnosci kilkuset członków ogólne zebranie 2 -go T-wa Kredytowego, na którem rozpatrzono i zatwierdzono sprawozdanie Z działalności Zarzadu T-wa za r. 1913, uchwalono budżet na r. 1914 oraz wybrano dwuch członustępujących.
Ze sprawozdania widać, iz̀ T-wo rozwija sie bardzo dobrze. Liczac w swem gronie około 4 -ch tysięcy członków, T-wo wydalo wr. 1913 pożyczek na sume $220,857 \mathrm{rb} .45 \mathrm{k}$. Przyjeło pieniedzy na przechowanie 213,691 rb. 79 kop. Czysty zysk wyniósł 2724 rb. 69 kop . Trzeba zazna-
czyć, że mógł być on znacznie wiekszym, gdyby przeszłoroczne ogólne zebranie nie zmniejszyło pobieranego od pożyczek procentu z 10 na $9 \%$. Z ogolnej sumy czystego zysku zebranie przeznaczyło: na kosciót i cerkiew po 100 rb.. na
ochronke , Żłobek" - 100 rb . na tania kuchnię ochronke "Żłobek" - 100 rb . na tania kuchnie 50 rb ., na powodzian - 50 rb., gratyfikacji urzed-
nikom T-wa- 160 rb i na budowe własnego donikom T-wa- 160 rb. ina budowe własnego do-
mu- 176 rb . Na członka Zarzadu wybrano ponownie p. H. Liwerskiego, a na członków Rady ponownie pp. Kononowicza i Szyryńskiego.
- Zebranie. W niedziele $23 \mathrm{~b} . \mathrm{m}$. w lokalu Zarzadu miejskiego odbyło sie powtórne ogólne Spożywczego. Sklep St-nia przyniósł w r. 1913 paręset rubli czystego zysku, co w obecnych tak nieprzychylnych dla jego rozwoju warunkach stanowi bardzo wiele i jednocześnie wskazuje, jak świetnie mógł by prosperować ten sklep przy należytem gospodarowaniu. Zrozumieli to zebrani St-nie, zobowiązujace sie do ponowienia swych u-
działów i dołożenia wszelkich starań dla podźw gnięcia zagrożonej w swym bycie kooperatywy

Ofiary złozone w Redakcji. Dla uczczenia pamiéci najdroższej matki mojej, s. p. Julni wienu Jej rb. 10 na biednych miasta Białegostoku.
$\qquad$

## HOWOOTWORZONY SKLEP I PRACOWNIA <br> A.NILOLAJESKIEG0 <br> Białystok, ul. Niemiecka, d. Zabłudowskiego

poleca: lódzkie płócienka, chusteczki, fartuchy, halki, koszule i t. p.

## Wykonanie sumienne. Towar wyborowy. Ceny stałe, lecz bardzo przystępne.

## Kronika gubernji Grodzieńskiej.

Starosielce pow. białostocki. W poniedzia fek $24 \mathrm{~b} . \mathrm{m}$. ${ }^{5}$-letni syn drożnika Dryla, mieszkajacego w budce kolejowej okoto usiłowal wsko czyć do idjechac do Białesostorawego. D. wyko nał swój zamiar tak nieszczệ́liwie, że upadł na tor i koło zdruzgotało mu lewa noge. Natych miast odwieziono go do Biategosto
czono w szpitalu Czerwonego Krzyza. darze wsi wymienionej, widżąc jak wiele szkód przynosi tolerowanie we wsi szynków potajemnych, zebrali sie na wspólna narade i postanowil skasować trzy szynki istniejace i nie dopuszczac nadal do wyszynku. Aby zaś uchwała ta nie pozostała martwa, wybral z posio nad wypełnie niem takowej. W tym celu spisali akt stosowny, wskazali dozorcom środki jakich maja się trzy mać w postępowaniu, dali im od siebie petnomoc nictwo i to wszystko własnorecznie podpisane złożyli na recce dozorców. Oby ten przykład zna
lazł naśladowcow!
$\times$ Supraśl, pow. białostocki. W leśniczówce Majowka" do mieszkania nadlésnego w tych dniach zakradli sie jacys złoczyńcy i, splạdrowa
wszy wszystkie zakamarki, zabrali pare strzelb myśliwskich i sztylet. Spłoszeni widocznie złodzie je pozostawili na stole płonąca świece, od której zapality sié porozrzucane papiery.

W związku z tạ sprawą na drugi dzień do ano w Supraślu licznych rewizji i aresztowai

Wszystkich posadzonych jednak wkrótce wypuszczono dla braku rzeczowych dowodów ic winy. Sledztwo w toku
Białegostoku, po zakupy na zbliżaiace Supraśla do przywędrowali małzonkowie Oniszkowie sie swięta, der solidnie uraczyli sie wódka $i$ aby im było weselej wracać, znaczny jej zapas zabrali ze soba. Pokrzepiali sie teź widocznie w drodze co chwila - aż do skutku. W Krasnem czcigodna połowica Oniszki padła nieprzytomna na ziemie on zas zdołał sié dowlec do domu
0. znaležli ludzie dnia następnego martwa
cielki". Dosadna to nauka dla amatorów "pocieszy
$X$
szkajac w w tych C Korespondent Dironach Dia pisze: ${ }^{2}$ Mie szkajace w tych stronach od pewnego czasu przypatruje sie miejscowym stosunkom i ze zgroza zaznaczyc musze, ze bodaj nigdzie zydostwo tak ręce, jak właśnie w tutejszej okolicy.

Żydzi maja ułatwiona wielce akcje, gdyż tak mieszkańcy Kobrynia, jak i jego okolic mało so-
bie zdaja sprawe z tego, że na całym obszarz Polski ludzie dobrze myślacy i kraj swój miłuja cy dawno już przestali Żydom dowierzać i stara-
ją sie wzelkiemi godziwemi sirodkami wyzwolić ja sie wszelkiemi godziwemi sirodkami wyzwolić
z pod tego "wysysajaceego" jarzma. W naszych
stronach jest incer Z pod tego "wysysajacego" jarzma. W naszych
stronach jest inaczej. Żyd jest kupcem, rzemieslnikiem, pósrednikiem, rolnikiem, slowem wszyst kiem Żyd, byle nie Polak. Za ilustracje niech posłuży choćby powien majatek, położony w po
wiecie kobryńskim. Tam wszechwładnie panuje Żyd, główny powiernik właścicielki majątku, nie zyd, głowny powiernik whaścicielki majatku, nic
więc dziwnego, ze rzadzi sie jak w Palestynie wszystkie placówki obsadza swymi spótwyznawcami. Żyd wiec jest leśniczym, Zyd kasjerem, zawiadowca składu spirytusowego, rymarzem, ma-
larzem. Wprawdzie Żyd nie może mieszkac na larzem. Wprawdzie Żyd nie może mieszkać na
wsi, to nie szkodzi, on z Brześcia codziennie wsi, to nie szkodzi, on z Brześcia codziennie
przyjeżdża z walizka,. zwozi przyjeżdża z walizka,. zwozi stamdad prowianty,
naturalnie u Żydow nabywane i wydaje rozkazy naturanie u Zydow nabywane i wydaje

Na balu ziemianskim, który odbył się tutaj 19 stycznia ŻZd wystepował w roli podczaszego, uwijał się w chałacie wśród rozbawionych zie mian i rozlewał wino. Wspaniały obrazek! Kieprzestaniemy bratac sie z tymi wyzyskiwaczam aszego mienia i doroblku"?

Grodno. Praczki grodzieńskie, według inormacji gospodyń, nie zjawiaja, sie od pewnego epszego pokarmu.
$\times \mathrm{Ze}$ względu na trudności finansowe miasto wy
pułkow dzieński) znaležli przypadkowo na fąkach trupa nieznanego człowieka. Trup był juz̀ w stadjum rozkładu; glowe i szyje objadły ptaki. Wszczette
sledztwo nie dało dotychczas rezultatów. Na koszuli nieboszczyka zauważono wyszyte litery J. K "
$X$ Pod wsią Zagórniki w Niemnie znaleziono

Boch nanczyciela grodzienskiej szkoty realnej, Bochana, który utoną 26 stycznia r. b
$\times$ Druskieniki
dniach prof dr. pow. grodzieński. W tych opieki nad zdrowien publiczi miał odczyt w T-wie o radjoczynności nieltórych puróde $w$ Petersburgu rosyjskiem. Prof. Miezernicki wskazał, iz państwia bada uczonych w ciagu ostatnich 6-8 lat dowiodły, że przyaktyynosć wód mineralnych znacznie sie przyczynia do radykanego wyleczenia reumatyz mów, podagry, różnych kobjecych chorób i t. p. prof. Miezernickiego, skonstatowane zostały bar dzo silne emanacje radu, są Druskieniki g. gro dzo silne
wajac sie tė zarzad wód druskienickich, spodzie jacych radykalnej ulgi w swych cierpieniach od radjoczynnego zdrojowiska, zwielksza zakład kąpielowy i rozpoczal roboty wiertnicze nowego
zródla dla uzyskania wiekszej niz dotad ilosici ra djoczynnej solanki druskienickiej.

## Ogólna.

$=0$ polskie nazwy naszych miast. Od kilku dni obiega prase galicyjska wiadomosć, że najnastepnie zas dyrekcja kolei państwowych we Lwowie rozesłały okólnik do urzędów kolejowych, w ktorym wzywaja je, azeby zupetnie zaniechat używania nazw: Nowy Sącz, Kraków, Lwów . p., aby poniszczyly pieczatki z tymi polskimi wniej, nazwami: "Neu Sandez". Krakau" ", Lemberg", umieściły napisy na stacjach: "Neu Sandez", „Saybusch" i t. d., ministerjum bowiem, kolei wydało takje polecenie
Rozporzadzenie to wywołalo zrozumiałe oburzenie - spodziewać się nalė̇y, że reprezentacja polska założy stosowny w tej sprawie protest.
$=$ Wzrost katolicyzmu wypuściły świeżo bardzo ciekawa prace, zawierajaca dane statystyczne o wzroscie katolicyzmu na kuli ziemskiej w ciagu ubiegłego 19-go stulecia. Ksiązka ta stwierdza zdumiewający wzrost katolicyzmu w okresie tym, zwłaszcza w Anglji,
Holandji, Rumunji, Bośnji i w krajach wschodnich, gdzie panującym jest obrzadek wschodni nich, gdzie panujacym jest obrzadck wschodni.
W Anglii w r. 1800 bylo tylko 120 tys. ka tolików, a w sto lat póżniej liczba ich wzrosła już do 2 miljonow 200 tysiecy. W Holandji katolicy z 300 tysięcy wzrosli w ciagu stulecia do ,330,000 dusz.

Ciekawe sa dalej cyfry, dotyczace wzrostu katolicyzmu na Bałkanach i w Rosji. W Bułga
rji liczba katolików w ciagu stulecia wzrosłaz ty siąca do 20 tysiecy dusz, w Bosnji z 20 tysiec do 400 tysięcy, w Rumunji z 15 tys. do 150 tys. w Grecji z 14 tys. do 50 tys. W Rosji w ciagu ostatniego 10 -lecia przeszło z prawosławia na ka
tolicyzm 300 tys. osób.

Z danych powyzszych okazuje się, że katocymi coszt ubiegtego stulecia wzmogł sig wosławnego. I tem się też głownic prawdopodobnie da objaśnic ujawniona w ostatnich czasach dạżnośó do zblizena ami.
$=$ Straszne skutki pijaństwa. $W$ tych dniach paliła sie doszczętnie wieś Przyboczne, w gmi żaru następująca:
żaru nastepujaca: Jeden $z$ wlościan powrócil wieczorem z jarmarku w stanie podchmielonym i, wziawszy latarke, poszedł dawać bydłu jesć. Widocznie zaprószyl gdzies ogien, ktory z i obją zabudowania i niesiony wiatrem, przerzucil sie na inne zagrody. 0 gaszeniu nie mogło być mowy, każdy ratował co mógł. Spłonęło z goraz 200 domow mieszkalnych, so stodo z pasza dla bydła i zbozem; około 50 sztuk by dła. Ludnośc, pozostała bez dachu 10 cheba, na razie przeniosta sie do pobniskeg latal
$=$ Niezwykły wypadek. W tych dniach wszy stkje pociągi wjeżdżające na stacje Cirke Peter powiedniego sygnału. Gdy $w$ celu sprawdzeni przyezyny tej udano sie do budki droźnika, któ ry powierzony miał dozór nad sygnałami, znale ziono stygnace już zwłoki jego. Dochodzenie
stwierdzito, że tkniety nagłym atakiem, czują blizajaca sie śmieré, miał tyle przytomności, ̇̇ wstrzymał wszystkie pociągi, zapobiegając w te sposób niechybnym katastrofom.
$=$ Odezwa hakatystów. Zajścia w kościele berlińskim zostały wyzyskane przez hakatystów którzy przedstawiajac je jako intryge polska, rozesłali odezwe, naworuaca do zapisy miedzy innemi pisza:
między innemi pisza: stolicy Niemiec! Podniecani przez niecofającą sie przed zadnymi środkami prase polska, zorganizo wani w niezliczonych towarzystwach, służacy bez wyjatku celom narodowo-politycznym, rosz cza sobie Polacy najnemoz w szkole i kosciele ${ }^{*}$ $\stackrel{\text { Wpiec ligi spolszczenia miast. W Krakowi }}{=}$ odbył się wiec obywatelski zwołany przez lige spolszczenia miast. Na wiecu tym red. Matyasi wskazał w obszernym referacie na niebezpieczen stwo, grozace Krakowowi ze strony żydow
Wśród głośnych oklasków przyjeto jednogłośnie rezolucje, wzywająca do bojkotu towarzy-
skiego tych Polaków, ktorzy sprzedaja swe dony w ręce obce i oświadczająca, że obowiązkiem każdego Polaka jest hasło: "swoj do swego".
$=$ Wystawa prasy. Towarzystwo czytelń m . Warszawy podjelo mysil urzadzenia w Warszawie we wrzesniu r. b. wystawy pod nazwa „Druk siąàkka".

Projekt Towarzystwa ma na celu przedstawienie publiczności warszawskiej w zakresie jaknajszerszym: działalności wydawniczej książko wej polskiej we wszelkich dziedzinach myśli; wy-
dawnictw perjodycznych polskich nie tylko Kro-
and po swieci ałym kolonji polskich; współczesnego stanu pol skiego drukarstwa 1 sztuki graticzeje, oraz iktere dziedzin handlu i przemystu, ktore charaktere $\stackrel{\text { Pow }}{=}$ Powrot emigrantow. Z wielu miejscowos Podola donosza o powrocje emigrantów z Ameryki Północnej, gdzie panuje obecnie kryzys fabry czny, skutkiem czego wynalezienie prasy, szcze gólnie dla przybylych 1 mniej uzdolnionych robo tników jest coraz trudniejsze. Mimo to agitacja agentów emigracyjnych nie ustaje, ków za morzem.
$\xrightarrow{=}$ Deszcz. Z różnych stron Królestwa donosza o ciaggłych deszczach, które uniemożliwiaja rozpoczeta orke 1 roboty polne
$=$ Zgony.
Ż̇ Zyon. Zan jeneral P. Chrzanowski, za łożyciel
szawie.
$=$ Przed paru tygodniami w Warszawie zmarł znakomity chirurg, prof. dr. Juljan Kosiński. si swej Kukułowce pod Grodziskiem wielki arysta malarz Jozef Chełmoński.

## COITOTO.

## Największy wodociąg świat

Największym wodociaggiem na kuli ziemskiej est niezaprzeczenie ukonczony świeżo wodociạg nowojorski w Ameryce. Znawcy twierdza, ze
przeprowadzenie go było dzielem prawie tak wielprzeprowadzenie go było dziel

Wodociag nowojorskı prowadzi wode z dalekich gór Catskill rurami o średnicy 17 stóp. Aby zbudować wodociag ten, trzeba było przewierca pasma gór, sypać tamy przez rzeki, zasypywa szerokie i głẹbokie doliny, podkopywać cały pra Nowy Jork

Tunel, w którym ułożone są rury wodociạgu, ciągnie sié 34 mile angielskie.
Wodociag daje dziennie 500 miljonów galo nów wody. Glówny rezerwuar, znajdujący się górach Catskill, mieści 132 miljon. galonów wody Przy normalnym pradzie woda z rezerwuaru pły nie do Nowego Jorku trzy dni.
siedem lat po 17,000 ludzi, a budowa pochłonęła Siedem lat po 17,000 ludzi, a miljonów rubli.

## Przygoda kanclerza Niemiec

Kanclerzowi Rzeszy Bethmann Hollwegow zdarzył się w tych dniach zabawny wypadek skiego i w oddziale ryb morskich przypatrywał się przez kwadrans wspaniałym okazom świat wodnego. Był on tak zajety, że nie spostrzeg ze koło akwarjum zebrała sie liczna gromadk zwiedzajacych, którzy nie mogli jednak nic zoba czyć z poza pleców niezwykłego wzrostu kancle
$\qquad$

$$
\because
$$

Kanclerzowi Rzeszy
darzył się w tych dniach zabawny wypadek rza

## 

Wreszcie jeden z zniecierpliwionych widzow, tał: "Sluchaj ty, długi, na przodzie, mógłbys przy glądać się z poza nas. Zostaw na przodzie miej sce dla nas, żebyśmy mogli też cos za swe pie niądze zobaczyc.

Kanclerz uwage uznał za słuszną, cofnạł sie i przypatrywał się nadal przez głowy pozostałych osób.

## "Hotel milczenia"

W Londynie otwarto "Hotel milczenia". Per sonel posuwa się zupełnie spokojnie i milcząco Sonel posuwa sié zupełnie spokojnie i milcząco
Podłoga pokryta jest grubemi kobiercami per Podłoga pokryta jest grubemi kobiercami per
skiemi, stłumiajacemi kroki. Z gosciem nikt ni zamienia słowa. Każda potrawa, każde wino na jadłospisie jest numerowane. Wystarczy wskazać przy zamówieniu odpowiedni numer, aby porozu mieć się ze służbạ. Jest to hotel, w którym pa nuje spokój klasztorny

## KACIK HUMORYSTYCZNY

## Dobrze zrozumi. $\ddagger$

Lekarz: - Przecież dobrze wiecie, Wojciechu iź chlewy nie powinny być tak blizko domu mie szkalnego. Przeciez to niezdrowo

Wojciech: Co to, to nie, panie doktorze. Pa doktor sie myli, gddy nasze świnie jeszcze an
godziny nie chorowały.

- Oswiadczyłem się pani, a pani się śmieje Czy ze mnie?
- E-nie, z mej starszej siostry
- A tak, bu mi dziś jeszcze mówiła, że na calym swiecie nie znajdzie się taki idjota, który by mnie chciał wziąść za żonę, a tymczasem..

> Dobry początek.

Profesor: - Przyszedłem do Pana obejrzeć jego starożytue zbiory.
Gospodarz: - Pozwoli pan, д̀e przedewszyst kiem przedstawię mu moją żonę i córki...

DZIAL ZADAŃ I SZARAD.
Zadanie 65. (Szarada).
Pierwszy żyje w południowym świecie, Druga się znajdzie zawsze w alfabecie. Lecz kiedy razem obok siebie staja To w całej przyrodzie życie odnawiają.

Rozwiazanie zadania 63, zamieszczonego w 11 (70) Gazety Biatostockie,
Trudniej dzień dobrze przeżyć, niż napisać księge

Dobre rozwiazanie zadania 63 nadesłali 1) Dymisjonowany brukarz", 2) Eugenja *, 3) Polcia
 z wateczkiem*, 13) „Zakochana w niemczyku*, 14) Stanislaw $\mathrm{W}_{\mathrm{i}}$
 tylewska, 20) Wiktor Szotkiewicz", 21 , Z. Puchalsski, ${ }^{2}$ 2) Tadeusz
Boczkowski, 23) Fignowski, 24) A. Maly-nosik, 25), Stach 26) Regina Kolendown Figurowski, 24) A. Maly-nosik,

Nagrode (nadesłane pocztówki) wylosowała Polcia z Mazowieckiej
Prosimy o pofatygowanie się po nie do Re-


## OGKOSZENIA.

Jest do sprzedania, Nouny dom (diee sążni kw. ziemi $z$ długiem bankowym. ADRES: M. Mianowski, ul. Fabryozna, naprzeciwko starej rzeźni.

Kotly, motory, maszyny różnych wielkości i sily, sprzedaje T-wo Wsp. Handlu szmelcem. „FERRAMENTUM"

Biuro: Warszawa, Smolna 30, tel. 184-23. Składy: Warszawa, Jerozolimska 103, tel. 166-42.

> SPRZEDA Z
czapekikapeluszyu
L. Mioduszewskiego.
ul. Niemiecka, d. Słonimskiego
Przyjmuje reperacje i przeróbki.

## Aleksander Nikotjaski

Białystok ulica Niemiecka, dom L. Matysa
Przyjmuje wszelkie roboty wchodzące w zakres malarstwa pokojowego. Tapetowanie mieszkań.

Nr. 13 ( 72 ).

## Skład Sukna i Kortów

## oraz chustek i pledów fabryk kra

jowych i zagranicznych

## JULJUSZA SZULCA

Bialystok, ul. Mikolajewska № 17 (kolo mostu)
Poleca: materjały damskie i męzkie na kostjumy i palta, jak również na garni tury uczniowskie, po cenach umiarkowa nych.

## *

## 

PIERWSZORZĘDNA WĘDLINIARNIA JÓZ E F A

## thodorowskiego

egzystuje od roku 1887
Poleca wszelkie wyroby jaknajsumien-


## 

## (200 sażni kwadratowych)

## WIADOMOSC w REDAKCJI.

##  <br> Z. M. RYBICRIEGC

ulica Niemiecka № 12
Poleca duży wybór instrumentów muzycznych: gramofonów i patefonów różnego rodzaju oraz płyt do nich. Posiada wielki wybór zapalniczek i latarek elektrycznych
Przyjmują się pianina i fortepiany do strojenia oraz przeróbek

Przy zakupach robionych w firmach ogłaszajacych ie nas prosimy Szanownych Czytelników powoływac sie na Gazete Białostocka

NOWOOTWARTY SKLEP CHRZEŚCIJAŃSKI ubiorów damskich gotowych i na obstalunek

## A. KOTKOWSKIE] <br> ka, naprzeciwko Kościo

Poleca na sezon wiosenny: suknie, bluzki, kostjumy it. p. po cenach nader przystępnych

Nie reklama, lecz fakt!
Pierwszorzędny Hotel w centrum miasta

## W. Ostrowskiego

ul. Mikotajewska, d. wh. № 121.-Tel. 35. Wspaniale urzadzone, niekal Elektryczne oum tlenie i parowe ogrzewanie. Przy hotelu jest pierwszorzedna restauracja. Dla wojazerów ustępstwo.
 Bolesława Roledra
i Franciszka Gromana

## Białystok, ul. Mazowiecka, d. Roledra

Poleca na sezon bieżący po cenach przy stępnych różnego gatunku kafle, kwadratele i gładkie, tak zwane berlińskie oraz rozmaitego rodzaju gzemsy.
Przyjmujemy budowę wszelkiego rodzaju piecow ze swego materjalu.

## Magazyn Syberyjski

ulica Wasilkowska (Mikołajewska), dom Barenbauma, naprzeciw Murawjewa.
Na nadchodzące święta Wielkanocne otrzy mano różne nowości: prawdziwe bursztynowe wyroby, przeróżne ozdobne jajeczka drew
niane, z kamieniami i figurkami.

## Wyroby zlote i srebrne

CENY U M I A R K O.W A N E

Magazyn i pracownia wszelkiego obuwia:DAMSKIEGO, MEZZKIEGOiDZIECINNEGO, oraz SANDAŁKÓW własnego wyrobu poleca po cenach umiarkowanych

## J. IG N A G A K ulica MIKO $Ł$ AJEWSKA, dom ZABŁUDOWSKIEGO w Białymstoku.

> PAMIETAJCIE O ZASADZIE "SWOJ DO SWEGO"

Czy kło kiedy gdzie slyszał, aby właściciele hanUZ) Kio kiely dlu sprzedawali towar bez żadnego dla siebie zarobku, kontentując się jedynie tylko takim zyskiem, jaki wystarcza na opłacenie komornego i obsługi. W taki sposób prowadzony jest handel materjałami na ubrania: mezkie, damskie i dziecinne oraz sprzedaź chustek, kortów, podszewek it d. Skład sukna mieści się przy ulicy Tykockiej w halach Warnholca, naprzeciwko Redakcji „Gazety Białostockiej" pod firmạ:

## Pawet Abramowiczisu

Korzystajcie z niebywałej dotychczas okazji! przeszłość, teraźniejszość i przyszłość.
GENZEL., ulica Warszawska, dom Berka Bryskiera.

##  <br> Białystok, ul. Kaflowa. <br> Wyrabia różnego gatunku kafle: kwadratele biate i bronzowe, berlińskie, majolikowe, terrakotowe kominki, wazony do kwiatów i t. p. <br> Przyjmuje stawianie pieców i kuchen nowego systemu oraz reperacje ich. <br> 

Wygodna, parokomna, resoro wa bryczka (prawie nowa) na 6 osób (odpusiednia dla W.W.P. ziemskich obywateli) do nabycia za Rb. 210 w Marczuku pod Bialymstokiem w farbierni P. Klejna.


[^0]:    8

[^1]:    pokój w Kiwerowej horce, moca którego car przy

